

**Bruxelles, 29. lipnja 2026.
(OR. en)**

**10058/26
COR 1**

**CADREFIN 259
FIN 807
RESPR 27
POLGEN 143**

NAPOMENA

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Za:	Odbor stalnih predstavnika / Vijeće
Predmet:	Višegodišnji financijski okvir (VFO) za razdoblje 2028. – 2034. – pregovarački okvir

Za dokument 10058/26 INIT

Na stranici 16. točka 39. trebala bi glasiti kako slijedi:

39. Države članice u svojem će programiranju osigurati odgovarajuća ulaganja za mjere kohezijske politike u svim kategorijama regija, uzimajući u obzir trenutačne razine ulaganja. Ako su sredstva dodijeljena tranzicijskim i razvijenijim regijama manja od ~~[25]~~**75** % trenutačne razine ulaganja, države članice dostavit će obrazloženje na temelju objektivnih kriterija.

Na stranici 16. točka 40. trebala bi glasiti kako slijedi:

40. Komisija će ocijeniti planove u roku od četiri mjeseca od njihova podnošenja, a Vijeće će ih odobriti. Komisija će ocijeniti izmjene planova u roku od tri mjeseca od podnošenja izmijenjenog plana, a Vijeće će ih odobriti. ~~Komisija, u opravdanim slučajevima, može predložiti državi članici izmjenu postojećih mjera ili uvođenje novih mjera.~~

Na stranici 26. točka 68. trebala bi glasiti kako slijedi:

68. Udio prekogranične suradnje odgovara zbroju pondera kriterija ~~(a)i~~ i ~~(b)ii~~. Udio transnacionalne suradnje odgovara ponderu kriterija ~~(e)iii~~. Udio suradnje najudaljenijih regija odgovara ponderu kriterija ~~(d)iv~~.

Na stranici 35. točka 94. trebala bi glasiti kako slijedi:

94. Indikativna financijska omotnica za program Obzor Europa za razdoblje 2028. – 2034. iznosit će [148 579] milijuna EUR, od čega:
- i) [37 42~~40~~419] milijuna EUR za Izvrsnu znanost;
 - ii) [64 145~~419~~419] milijuna EUR za Konkurentnost i društvo;
 - iii) [32 929] milijuna EUR za Inovacije;
 - iv) [13 807] milijuna EUR za Europski istraživački prostor, od čega [4573] milijuna EUR za širenje sudjelovanja.

Na stranici 35. točka 96. trebala bi glasiti kako slijedi:

96. Indikativna financijska omotnica za provedbu Instrumenta za povezivanje Europe za razdoblje 2028. – 2034. iznosit će [69 309] milijuna EUR, od čega:
- i) [43 889] milijuna EUR za promet i vojnu mobilnost[, od čega [15 110] **milijuna** EUR za vojnu mobilnost];
 - ii) [25 420] milijuna EUR za energiju.

Na stranici 41. točka 110. trebala bi glasiti kako slijedi:

110. Instrument bi trebao omogućiti pružanje potpore do maksimalnog iznosa od [95 000] milijuna EUR (u tekućim cijenama) u obliku proračunskih jamstava, zajmova Euratoma, zajmova u obliku makrofinancijske pomoći i zajmova koji se temelje na politikama, osobito partnerskim zemljama koje provode planove temeljene na uspješnosti. [Zajmovi koji se temelje na politikama staviti će se na raspolaganje s pomoću provedbenih akata]. EIB-u će se dodijeliti okvirni iznos od [19 000] ~~milijardi~~ **milijuna** EUR (u tekućim cijenama).

Na stranici 49., u tablici „Prilog – Višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2028. – 2034. (u obvezama)” u retku „Potpora dohotku u okviru zajedničke poljoprivredne politike (ZPP)” u stupcu „Prijedlog Komisije – Ukupno 2028. – 2034. (cijene iz 2025.)” broj bi trebao glasiti kako slijedi: ~~259,234~~ **261,009**.

Na stranici 49., u tablici „Prilog – Višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2028. – 2034. (u obvezama)” u petom stupcu naslov retka „Ekonomska, teritorijalna i socijalna kohezija, uključujući ribarske i ruralne zajednice” trebao bi glasiti kako slijedi: „Ekonomska, teritorijalna i socijalna kohezija, uključujući ribarske i ruralne zajednice **i turizam**”.